

Moosseedorf'a yürekten hoşgeldiniz !

**Yabancı ülkeden gelip
oturanlar için
bilgilendirme broşürü**

İçindekilerin listesi

1. Yer planı
2. Almanca/ Tercüme yardımları
3. Önemli Adresler
Acil telefonlar
Devlet daireleri
Doktorlar
Diş doktoru
Sosyal kuruluşlar
Çeşitli yerler
4. Sigortalar
AHV (Yaşlılık- Geride bırakılanlar- ve maluliyet sigortası)
Hastalık- ve Kaza Sigortası
İşsizlik Sigortası
Ev eşyası- ve Özel Mali Mesuliyet Sigortası
5. Oturmak, ikamet etmek
Ev arama
Gürültü
Ev sahibi ve komşularla olan sorunlar
6. Sağlık
Doktorlar
Eczaneler
Hastahaneler
Spitex Ev ve hasta bakımı
Anne ve Babalar için danışma
Bern Kadınlar evi
Lantana
7. Çocuklar ve Gençler
Okul ve Anaokulu
Çocuk bakımı
Danışmanlıklar
8. Boşzaman/ Kültür
Moossee plajı
Moossee Müzik okulu
JUKA Gençler için buluşma yeri
Kültürlerarası Kadın buluşma yeri KARIBU
Kahve Maxi Bébé
Urtenen-Schönbühl Kütüphanesi
Dernekler
9. Çöp atmak

Moosedorf' a hoşgeldiniz!

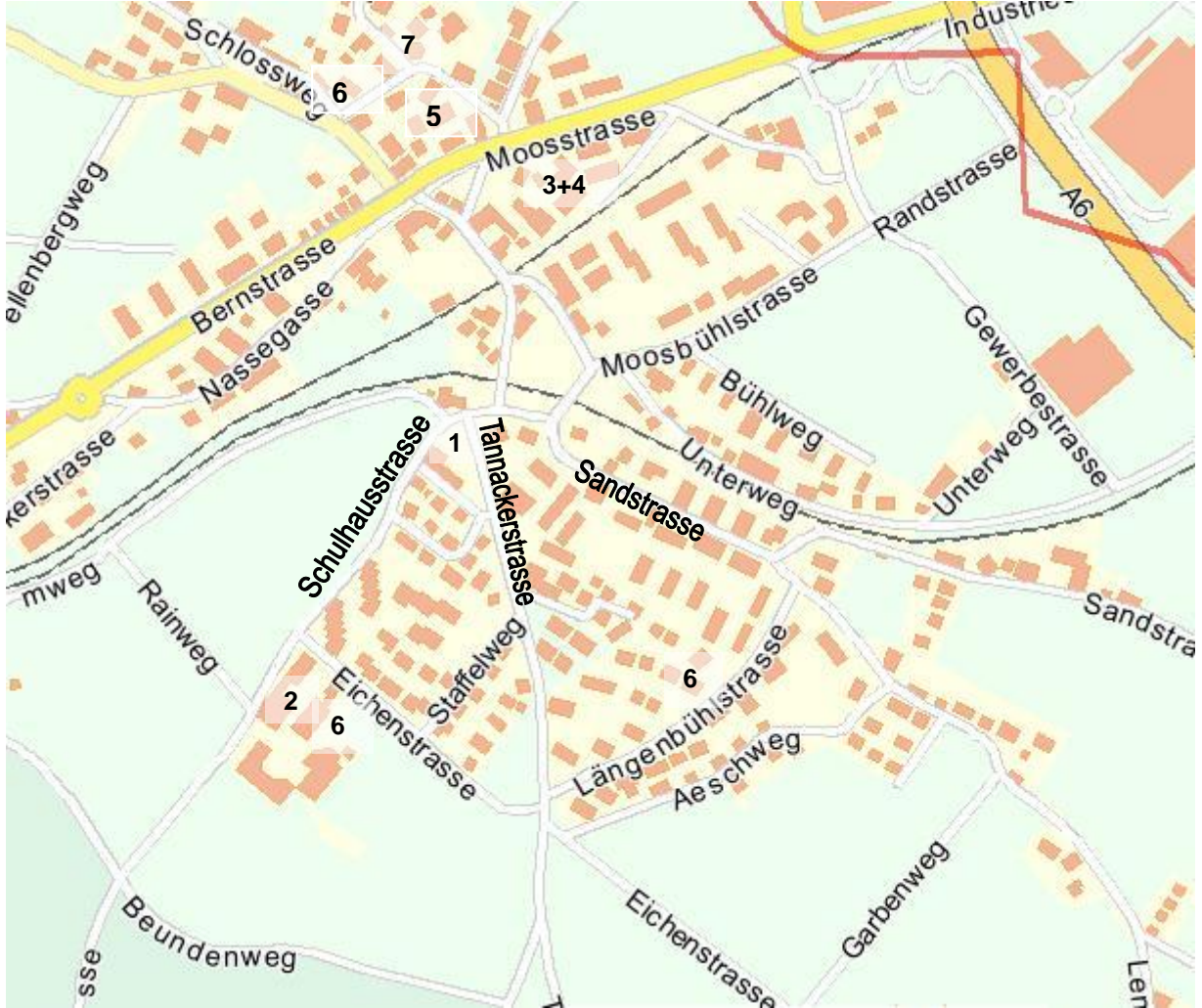
Siz yabancı ülke kökenindensiniz ve şimdi Moosedorf' ta oturuyorsunuz. Birçok şey sizin için yeni, bazıları alışılmamış ya da güvenmediğiniz şeyler olacak. Bundan dolayı biz, sizin yöremizde kendinizi huzurlu hissetmenize çok önem veriyoruz .

Bu bilgilendirme broşürü sizin Moosedorf' ta yönelmenizi kolaylaştırıp, iyi uyum sağlamanıza yardımcı olmalı. Siz devam eden sayfalarda işaretler, adresler ve telefon numaraları buluyorsunuz. Sorunlarınızla ilgili görevli yerlere başvurun ve sizin emrinize sunulan birçok tekliften yararlanın.

Size iyi bir başlangıç diliyoruz.

Moosedorf Yerel Meclisi

Yer planı:



Plandakiler

- | | |
|-------------------------|-----------|
| 1 Yerel yönetim | 7. Kilise |
| 2 Staffel okul alanı | |
| 3 Kilise çevresi binası | |
| 4 Gençlik sekreterliği | |
| 5 Postahane | |
| 6 Anaokulu | |

2. Almanca/ Tercüme yardımları

İsviçre' de yazı dili ve konuşulan dil tamamen farklıdır. Yazı diline karşıt olarak çok çeşitli ve farklı şiveler, lehçeler vardır. Moosseedorf' ta ki lehçenin adı „ Berndeutsch“ Bern Almancasıdır. Yeni başlayanlar için hem Almanca „Deutsch“ hem de Bern Almancası „Berndeutsch“ olmak üzere dil kursları sunulur.

Yabancılar için Bilgilendirme Bürosu isa telefonla ya da kişisel olarak çeşitli dillerde bilgiler sunmaktadır.

İsa aynı zamanda

Yetişkinler için Almanca kursu

Çocuklar ve ebeveynler için „çocuğum almanca öğreniyor, ben de“ düzenliyor.

Yabancılar için Bilgilendirme Bürosu isa

Bollwerk 39, 3011 Bern

031 310 12 70

www.isabern.ch

Açık olduğu zamanlar: Pazartesi-Cuma 09.30 – 12.30 (Pazartesi sabah hariç), 14.00 - 16.00 (Cuma öğleden sonra hariç)

3. Önemli Adresler

3.1 Acil Telefonlar

| | |
|----------------------------|---------------|
| Polis İmdat | 117 |
| İtfaiye | 118 |
| Ambülans | 144 |
| Acil doktor servisi | 0900 57 67 47 |
| Rega helikopterle kurtarma | 1414 |
| Zehirlenme kazaları | 145 |

3.2 Devlet daireleri

Yerel Yönetim,
Nüfus ve Yabancılar kontrol dairesi
Kayıp eşya bürosu, Vergi dairesi,
AHV-Şubesi, İnşaat

Schulhausstrasse1
www.moosseedorf.ch

031 850 13 13

Polis

Zentrumsplatz 9
3322 Urtenen-Schönbühl

031 368 72 01

Evlendirme dairesi

Zivilstandskreis Bern-Mittelland
Laupenstrasse 18a
3008 Bern

031 635 42 00

Haciz- ve İflas işleri dairesi

Dienststelle Mittelland
Poststrasse 25
3072 Ostermundigen

031 635 92 00

Postahane

Kirchgasse 5

031 859 01 04

3.3 Doktorlar

Dr. Liselotte Hochuli

Moosbühlstrasse 2

031 852 00 10

Dr. Dominik Weiss

Badweg 7

031 859 22 85

Dr. H. Mauron

Moosbühlstrasse 33

031 859 33 85

3.4 Diş doktoru

Dr. Wilhelm Schär

Schulhausstrasse 13

031 859 46 46

3.5 Sosyal kuruluşlar

Sosyal hizmetler

Fellenbergstrasse 9
3053 Münchenbuchsee

031 868 38 38

Weiermatt Yaşlılar evi

Moosgasse 15
3053 Münchenbuchsee

031 868 30 60

| | | |
|--|--|--------------------------------|
| Betax, Özürlüler ve Yatalaklar için taşıma hizmeti | | 031 990 30 90 |
| Spitex, Ev ve hasta bakımı | Kirchgasse 9 | 031 850 20 80 |
| Okul sekreterliği | Schulhaus Staffel 1 Schulhausstrasse 23 | 031 850 10 70 |
| Gençlik sekreterliği | Moosstrasse 4 | 031 859 36 76 |
| Kant. Eğitim danışmanlığı | Effingerstr. 12 3011 Bern | 031 633 41 41 |
| Mesleksenel danışma | Bremgartenstrasse 37 3007 Bern | 031 633 80 00 |
| Contact uyuşturucu danışmanlığı | Eigerstrasse 80 3000 Bern | 031 378 22 22 |
| Anne ve babalar danışma bürosu | Bernstrasse 28 A 3303 Jegenstorf | 031 762 06 70 |
| Moskito Çocuk bakım yeri | Längenbühlstrasse 14 | 031 859 57 36 |
| Oyun grubu | Christine Seemann Sandstrasse 12 Doris Gygax Moosbühlstrasse 39 | 031 859 95 80 031 859 65 71 |

3.6 Çeşitli yerler

| | | |
|-------------------|--|---------------|
| Cenaze hizmetleri | Ruth Egli Sandstrasse 3 | 031 859 66 18 |
| Kiliseler | Reformierte Kirchgemeinde Moosseedorf | 031 859 79 35 |
| | Römisch-katholische Kirchgemeinde Zollikofen | 031 910 44 09 |
| | Islamisches Zentrum Bern Lindenrain 2A, 3012 Bern | 031 302 62 91 |
| | Murugen Tempel Bahnstrasse 21, 3008 Bern | 031 381 45 22 |

4. Sigortalar

4.1 AHV (Yaşlılık- Geride bırakılanlar- ve Maluliyetsigortası)

İsviçre' de ikamet eden, oturan herkes ve meslek sahibi yetişkinler mecburen AHV de sigortalıdır ve aidat, ödenti ödemek zorundadırlar. Kim maaş alıyorsa, bu ödenti maaşından direk olarak kesilir. Meslek sahibi olmayanlar bu ödentiye kendisi ödemek zorunda ve bundan kendisi sorumludur. Ayrıntıları işyerinde ya da Moosseedorf'ta ki AHV-Şubesinden öğrenirsiniz.

Moosseedorf'ta ki AHV-Şubesi

031 850 13 13

4.2 Hastalık- ve Kaza sigortası

İsviçre de ki her kişi bir hastalık sigortasında mecburen sigortalı olmak zorundadır. Her aile bireyi tek tek sigortalanmış olmalıdır. Kendi işvereninizden hastalık ve kaza durumunda nasıl sigortalı olduğunuz hakkında bilgi alıp sorunuz.

4.3 İşsizlik sigortası

Maaş alan kişiler, işsizlik sigortasına (ALV) otomatikmen ödenti öderler. Bu direk olarak maaştan kesilir.

İşten çıkış alındıktan sonra ya da işsizlik durumunda kendinizi yerel yönetime başvurarak kaydedin. Kayıt için : AHV- kimliğinizi und yabancılar kimliğinizi birlikte getirin.

İşsizlik sigortası için kontrol ve danışma, iş bulmak için aracılık sonuçta Zollikofen'de ki Bölgesel iş aracılık merkezi (RAV) tarafından yapılmaktadır.

Yerel Yönetim

031 850 13 13

4.4 Ev eşyası- ve Özel Mali Mesuliyet Sigortası

Eğer bir ev kirliyorsanız, mutlaka bir ev eşyası sigortasına bağlanmalısınız. Bu sigorta yangın, su baskını, kötü hava ve kısmen hırsızlık nedeniyle oluşan zararları öder, kapatır. Bu sigorta zorunludur.

Bir Özel Mali Mesuliyet Sigortası, başka kişilere istemeyerek verdiğiniz zararları öder, kapatır. Bu sigorta mecburi değil ama sık sık gerekir, yararlıdır.

Size uygun sigortalara hemen hemen her sigorta kurumunda bağlanabilirsiniz.

5. İkamet etmek, oturmak

5.1 Ev arama

Uygun evler bulmak çok zor. Ev arayanlar için yayınlanan günlük gazetelerin ev ilanlarına, Fraubrunner Anzeiger'e ve Grauholz-Post'a dikkat etmeleri tavsiye edilir.

5.2 Gürültü

Çok defa gürültü komşular arasında gerginlik ve kavga yaratır. Lütfen devam eden kurallara dikkat edin:

- Gürültülü işleri (Çekiçle çakmak, makineyle çalışmak) yalnızca iş günleri, Pazartesi'den Cumartesi'ye kadar saat 07.00-12.00 ve saat 13.00-20.00 arasında yerine getirin.
- Saat 12.00 - 13.00 arası öğlen istirahattir, sessizlik gerekir.
- Arabayla gürültüden kaçınin: Motoru gereksiz yere çalışır bırakmayın, klakson çalmayın, Araba- ya da garaj kapılarını yavaş kapatın
- Saat 22.00 den itibaren gece sessizliğine dikkat edin:
Saat 22.00 den sonra artık gereksiz gürültü yapılmaz: Radyoları, televizyonları, CD-çaları odada duyulacak kadar açın.
Çocuklar, gençlik hem de yetişkinler serbest alanlarda artık daha fazla sesli olarak eğlenmemeli.
- Açık alanlarda yüksek sesli müzikten kaçınin, açık pencerede ya da Balkonda hem de merdivenlerde sesli inip çıkıp, hareket etmekten sakınin.
- Eğer bir müzik aleti çalar veya arkadaşlarınızla ya da ailenizle bir bayram, şenlik kutlarsanız komşularınızı bilgilendirin.
- Pazar günlerinin sakın sessiz bir dinlenme günü olması kuralına dikkat edin, uyun.
- Otuduğunuz evin ev düzenine lütfen dikkat edin!

5.3 Ev sahibi ve Komşularla Problemler

Eğer ev sahibi ve komşularınızla problemleriniz varsa ya da oturmak, ikamet etmekle ilgili hukuki sorularınız varsa, yerel kira bürosuna başvurun.

Schlichtungsbehörde
Bern Mittelland

Effingerstrasse 34
3008 Bern

031 635 47 50

6. Sağlık

6.1 Doktorlar

Moosseedorf' ta üç doktor ve bir diş doktorumuz var. Adres ve telefonlarını „Önemli Adresler“ başlığı altında görüyorsunuz. İsviçre' de genellikle doktor muayenehaneleri perşembe öğleden sonraları, akşamleyin ve geceleri hem de Cumartesi ve Pazar günleri kapalıdır.

Acil durumlarda aşağıdaki numaraları arayın:

Acil Servis Doktorları

0900 57 67 47

6.2 Eczaneler

Eczaneleri Shoppyländ' da, de, Zollikofen' de ve Münchenbuchee' de bulursunuz. Merkez yerinde ki İstasyon Eczanesi Bern İstasyonunda 2. Kattadır.

Bahnhof Apotheke Bern

Im Hauptbahnhof, 2. Stock

031 329 25 25

İstasyon Eczanesi hergün saat 6.30 dan 22.00' ye kadar açıktır.

6.3 Hastahaneler

Inselspital Bern

031 632 21 11

Çocuk hastanesi Bern

031 632 21 11

Tiefenauspital Bern

031 308 81 11

Inselspital' in Psikiyatri Polikliniği

031 632 21 11

6.4 Spitex evde hasta bakımı

Spitex bir ev ve hasta bakımı kurumudur. Spitex sağlıkla ilgili sorunlarda, bakım ve hastalık veya kazalardan sonra günlük işlerle başedebilmek için gereken yardımı her zaman sağlar.

Bürozamanı:

Pazartesten Cumaya kadar, Saat 08.00 – 12.00, 14.00 – 17.00

031 850 20 85

6.5 Anne- ve Babalar için Danışma

Anne- ve Babalar için Danışma, yenidoğanlar ve küçük çocuklar için bakım ve beslenme yardımları yapar.

Telefonla danışma: Pazartesten Cumaya kadar saat 8.00 – 9.30 da 031 762 06 70

Danışma Moosseedorf'ta Kilise çevresine ait binada ayın 2. ve 4. Pazartesi günleri saat 14.00 ten 16.00 .

Danışma parasızdır.

6.6 Bern Kadınlar evi

Kötü muameleye uğrayıp maruz kalmış kadınlar ve çocukları için barınma ve danışma

031 332 55 33

6.7 Lantana

Tecavüze veya kötü muameleye uğramış kadınlar ve kızlar için yardım 031 313 14 00

7. Çocuklar ve Gençlik

7.1 Okul ve Anaokulu

Genel olarak

İlkokula gitmek 7 ve 15 yaş arasındaki çocuklar için zorunludur. Zorunlu okul süresince dersler parasızdır, okul materyalleri ve öğretim araçları öğrencilere bedava teslim edilir. Resmi okul mezhep olarak tarafsızdır. Kızlara ve oğlanlara beraber ders verilir.

Okula giriş yaşı

1 Mayıs'tan önce 6 yaşını geride bırakan her çocuk, gelecek ders yılında okula başlamak üzere okula gitmekle yükümlüdür. Okul yılı ya da ders yılı yaz tatilinden sonra Ağustos'ta başlar. Okul süresi 9 yıldır.

İsviçre'ye gelen yabancıların çocukları, okul görevini ülke dışında yerine getirdiğini ispat eder ve 15. yaşını geride bıraktıysa artık okul zorunluluğu yoktur.

Okul için kayıt

Çocuklar okula gitmek için ebeveynleri tarafından okul sekreterliğinde kayıt ettirilir.

Okul sekreterliği, Schulhaus Staffel I, Schulhausstrasse 23 031 850 10 70
Açık olduğu zamanlar: Çarşamba ve Perşembe saat 8.30 dan 11.30 a kadar

Okula gidiş

Anababalar çocuklarını düzenli ve dakik olarak okula göndermekle görevlidir. Kim bir çocuğu okula göndermiyorsa, cezalandırılabilir. Eğer bir çocuk örneğin bir hastalık veya doktor kontrolünden dolayı okula gelemiyorsa anababası öğretmene bildirir.

Çocuğun bir ders yılı içinde, okulda 5 yarım gün boş olmak yani okula gitmemek gibi bir hakkı vardır. Ama bu 5 yarım gün tatil öncesi ya da tatil sonrası, tatili uzatmak için alınamaz. Sınıf öğretmeni anababa tarafından bilgilendirilir.

Okul – Anababa evi arasında ilişki

Okul üzerine bilgiler için, ders programında ya da özel zorluklarda ki sorunlarda sınıf öğretmenine başvurun. Bu yolda çözüm bulunmuyorsa, okul yönetimine veya okul komisyonuna istek sunulur.

Önemli, okulla ilgili bilgiler, düzenli ve belirli aralıklarla Anzeiger Fraubrunnen' de, „am moossee“ de ve „Staffelpost“ ta (okulgazetesi) yayınlanır.

Anaokulu

Kanton Bern' de Anaokuluna gitmek isteğe bağlıdır. Moosseedorf' ta 5 ve 6 yaşında ki çocuklar anaokuluna gider. Bunun için kendilerini okul sekreterliğine kayıt ettirmelidirler. Kayıt olan çocuklar için anaokuluna gitmek zorunludur.

Anaokuluna gitmek bütün çocuklara çok tavsiye edilir. Onlar oyun yoluyla başkalarıyla ilişki kurmayı, dili ve okula gitmek için gereken önemli kuralların hepsini öğrenir. Bundan başka çocuklar zihinsel ve duygusal yönden geliştirilir. Anaokuluna gitmek bir çocuğun uyum şansını büyük ve önemli ölçüde yükseltir.

Daha başka bilgiler için Okul sekreterliğine başvurun.

Okul ve Anaokulunun Önemli Telefonları

| | |
|----------------------------|---------------|
| Okul sekreterliği | 031 850 10 70 |
| Staffel II Okul binası | 031 850 10 75 |
| Staffel III Okul binası | 031 850 10 85 |
| Anaokulu Altes Schulhaus | 031 859 25 48 |
| Anaokulu Längenbühlstrasse | 031 859 29 45 |
| Anaokulu Eichenstrasse | 031 859 34 60 |

Okul komisyon üyeleri ve Anababa temsilcilerinin güncel listesini yerel yönetimden alırsınız.

7.2 Çocukların bakımı

Kindertagesstätte

KITA Moskito 6 aylıktan okul giriş yaşına kadar olan, çocukları alıp, koruyan ve bakımını yapan çocukların gündüz bakıldığı bir yerdir. KITA Moskito çeşitli bakım biçimleri sunar. Bakım masrafları anababanın gelirine göre tespit edilir.

KITA Moskito

Längenbühlstrasse 14, 3302 Moosseedorf 031 859 57 36

Oyun grupları

Moosseedorf' ta ki anababa derneği 3 yaşından anokulu yaşına kadar olan çocuklar için bir oyun grubu çalıştırır. Kabul işlemleri yarımı yıl için yapılır. Kontaktadres:

Frau Christine Seemann, Sandstrasse 12 031 859 95 80

Günlük okul ya da gündüz okulu

Moosseedorf' ta ki okulda bir gündüz okulu var. Orada çocuklar, öğle yemeğini yiyebilir, bakılır ve rehberlik yapanların gözetiminde ev ödevlerini yapma olanağına sahip olurlar. Moosseedorf' ta ki gündüz okulu pedagojik eğitilmiş uzman bir kişi tarafından yönetilir. Masraflar anababanın gelirine göre hesaplanır.

Daha başka sorular ve kayıt işlemleri için Okul sekreterliğiyle kontak kurun.

Tagesschule

031 850 10 77

7.3 Danışma yerleri

Gençlik sekreterliği (Jugendsekretariat) çocukları, gençleri ve onlarla ilgili kişileri öğüt vererek destekler ve geliştirir. Danışma, bilgilendirme ve boşzaman çerçevesinde yapılan Animasyonlar sunulur. Sekreterliğin çalışanları okul ve kiliseyle birlikte çalışır ve önleyici projeleri yapar, yürütür. Olağanüstü durumlarda işyeri ve çıraklık eğitimi için yer ararken yardımcı olurlar.

Gençlik sekreterliği Moosseedorf, Urtenen-Schönbühl ve Jegenstorf yerel yönetiminin Bölgesel Çocuk- ve Gençlik işlerine aittir. Kontakt:

Jugendsekretariat

Moosstrasse 4., 3302 Moosseedorf

031 859 36 76

www.rekja.ch

Okul problemlerinde ve/ya da **Eğitimle ilgili sorunlarda** Kanton Bern' in Eğitim danışmanlığına başvurun. Bu büro aynı zamanda okulla ilgili hertürlü psikolojik sorunlar için de görevlidir. Danışmalar bedavadır. Okul problemlerinde kayıt için öğretmenin yazılı bir raporu gereklidir.

Kant. Erziehungsberatung Bern

Effingerstrasse 12, 3011 Bern

031 633 85 11

www.erz.be.ch/erziehungsberatung

Mesleksel danışma genç yetişkinlerin mesleksel ilgi alanlarını ve yeteneklerini belirlemekte yardımcı olur. Danışmalar ve bilgilendirmeler parasızdır.

Berufsberatung BIZ Bern-Mittelland

Bremgartenstrasse 37, 3007 Bern

031 633 80 00

www.erz.be.ch/berufsberatung

Uyuşturucu problemlerinde gençlik ya da gençlerin anabaları kendilerini aydınlatmak, öğüt almak ve yardım almak için Contact Bern' e başvurabilir:

Contact Bern,

Monbijoustrasse 70, Postfach, 3000 Bern 23

031 378 22 22

www.contactnetz.ch

Alkol- ve İlaç problemi hem de Oyun düşkünlüğü olan insanlar için danışma:

Berner Gesundheit

Eigerstrasse 80, 3000 Bern 23

031 370 70 70

www.beges.ch

İrkçılık ve şiddet uygulanan veya ırkçı saldırılarla ilgili bilgiler ve sorular için, aşağıdaki yere başvurun

gggfon (Gemeinsam gegen Gewalt und Rassismus)

031 333 30 40

www.gggfon.ch

8. Boş zaman/ Kültür

8.1 Moossee Plajı

Moossee' de plaj Mayıs ve Eylül ayı arasında açıktır. Kolaylaştırılmış sezon abonmanları Moosseedorf' ta oturanlar için Nisan ayından itibaren yerel yönetimden alınabilir. Okul çocukları okulda bedava bir abonman alırlar.

8.2 Müzik okulu Moossee

Müzik okulu çocuklar, gençlik ve yetişkinler için enstrümantal-, Vokal-, hareket- ve dans dersleri sunar. Her branşa göre tek-, ve grup olarak olmak üzere ders almayı seçme şansı vardır. Müzik okulunda ders ücreti ödenmek zorundadır.

Sekretariat Musikschule Moossee

Unterdorfstrasse 7, 3322 Urtenen-Schönbühl

031 859 60 16

www.musikschule-moossee.ch

8.3 JUKA Jugendtreff Gençlik için buluşma yeri

Moosseedorf ta ki kilise topluluğunun binasında gençlik için bir buluşma noktası bulunur. Orada futbol sandığıyla bir oyun köşesi, dans etmeye bir oda, oturmaya bir kanape, gevezelik edip müzik dinlemek için hem de alkolsüz içeceklerin içildiği bir bar vardır.

8.4 Kültürlerarası Kadın Buluşma yeri KARIBU

KARIBU dil kurslarıyla, dikiş atölyeleri ve bütün yabancı kadınlar için günlük konularda bilgi aracılığı yapan bir buluşma noktasıdır. Çocuklar bakılır ve derslere katılma olasılıkları da vardır.

Moosseedorf' taki kadınlar yürekten davetlidir!

KARIBU

Schäferestrasse 43, 3052 Zollikofen

031 911 65 25

8.5 Kahve Maxi Bébé

Her ayın 2. ve 4. Pazartesi günleri anne ve babaların Kirchgemeindehaus' taki danışma saatleri esnasında Kahve Maxi Bébé açıktır. Siz danışma öncesi ya da sonrasında orada kalabilir, bir kahve içip başka anne babalarla düşünce alışverişinde bulunabilirsiniz. Çocuklar birlikte oynayabilirler.

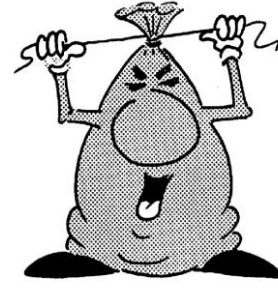
8.6 Urtenen-Schönbühl Kütüphanesi

Urtenen-Schönbühl Kütüphanesi zengin bir kitap, CD, DVD ve Kaset koleksiyonuna sahiptir. Bunlar uygun fiyata ödünç alınır. Okul çocukları kütüphaneyi bedava kullanabilir.

Bibliothek Urtenen-Schönbühl

Zentrumsplatz 8, 3322 Urtenen-Schönbühl

031 859 26 27



9. Moosseedorf' ta Çöpatma

Moosseedorf' ta çöplerin yok edilmesi için insan para öder. Ev işlerindeki çöpler orada oturanlar tarafından cinslere ayrılır, böylece onlar ayrı ayrı atılabilir.

Yanabilen Evçöpleri çeşitli büyüklükteki resmi çöp torbalarında atılır. Bu çöp torbaları, Sandstrasse' de ki Denner' den ve Shoppyland' da ki Migros' tan satın alınabilir. Yanabilen ev çöpleri yalnızca resmi çöp torbalarında atılır.

Bir torba içine sığmayan çöpler için, yerel yönetim kaba eşya ve mallar üzerine yapıştırılabilen etiket Sperrgutmarken satıyor. Kaba eşyalar arabayla götürmek için bağlanır.

Çöp Çarşamba sabahleyin toplanır. Çöp torbaları Salı akşamı öngörülen, belirlenen yerlerde hazır konulur.

Yeşilçöpler mutfak ve Bahçeden oluşan yeşilçöpler özel yeşilçöp-konteynerine atılır ve gübre-toprak olması için işlenir. Lütfen yeşilçöp-konteynerine plastik ve yemek artıkları atmayın!

Gazeteler, Eski kağıt ve Karton evde toplanır ve bağlanır. Eski kağıt ve Karton yılda 5 kez toplanılıp ve tekrar değerlendirilir. Kağıt ve Karton ayrılmış ve bağlanmış olarak hazır konulmuş olmalıdır. Kağıtla doldurulmuş torbalar ve çantalar alınmaz.

Cam, Konserve kutuları, Alüminyum ve Plastik şişeler yanabilen çöplerle birlikte atılmaz. Bunun için özel konteyner ve toplama yerleri vardır.

| | |
|-----------------|---|
| Werkhof | Alüminyum ve Beyaz teneke (kutular), Eski cam, bardak, elbiseler, yağ, kimyasal maddeler |
| Dorfläden | Plastik şişeler, |
| Shoppyland | Plastik şişeler, eski cam, bardak |
| Hofwilstrasse 1 | Eski cam, bardak ve eski elbiseler |

Yerel yönetimden çöp atmayla ilgili bilgilendirme kağıdını alabilirsiniz. O bilgiler çöp atmak için bütün tarihleri içerir ve çok yardımcı olur.